

## Sommaire – Inhalt

EDITORIAL / VORWORT	
Échanges entre psychanalystes et non psychanalystes / Austausch zwischen Psychoanalytikern und Nicht-Psychoanalytikern	1 3
ARTICLES / BEITRÄGE	
<b>Jacques Press</b>	
Nous et «les autres»: quelques remarques épistémologiques	5
Wir und «die Anderen»: einige erkenntnistheoretische Bemerkungen	10
<b>Saskia von Overbeck Ottino</b>	
Du totem au divan: regards croisés entre anthropologie et psychanalyse	16
Vom Totem zur Couch: Vergleichende Betrachtungen aus anthropologischer und psychoanalytischer Sicht	21
<b>Joachim Küchenhoff</b>	
Transdisziplinäre Erkundungen zwischen Psychoanalyse und Kulturwissenschaften und Philosophie	26
Recherche transdisciplinaire entre la psychanalyse, les sciences de la culture et la philosophie	34
<b>Florence Quartier</b>	
Psychanalyse en psychiatrie, nouveaux enjeux?	42
Psychoanalyse in der Psychiatrie, neue Herausforderungen?	46
FORUM	
<b>Adela Abella</b>	
Les nouvelles directives pour la formation et la chute de Constantinople	50
Neue Ausbildungsrichtlinien und der Fall von Konstantinopel	53
<b>Chantal Marin Blondel, Claude Viret, Jean-Pierre Waber</b>	
Pour un droit de vote entier des membres associés	56
Argumente für ein volles Stimmrecht der assoziierten Mitglieder	59
IN MEMORIAM / NACHRÜFE	
<b>Georges Costoulas:</b> Hommage à / Zum Andenken an Gilbert Genevard	63/64
<b>Carole Bach:</b> Hommage à / Zum Andenken an Graziella Nicolaïdis	65/66
<b>Betty Raguse:</b> Zum Andenken an / Hommage à Verena Wenger	67/68
PUBLICATIONS DES MEMBRES ET DES CANDIDATS DE LA SSPsa	
PUBLIKATIONEN DER MITGLIEDER UND KANDIDATEN DES SGPsA	70
NOUVELLES DES MEMBRES / MITGLIEDERLISTEN/ NUOVI MEMBRI E MUTAZIONI	74

Editor

Editor



# BULLETIN

N° 75

FRÜHJAHR  
PRINTEMPS  
PRIMAVERA

2013

SCHWEIZERISCHE GESELLSCHAFT FÜR PSYCHOANALYSE (SGPsa)  
SOCIÉTÉ SUISSE DE PSYCHANALYSE (SSPsa)  
SOCIÉTÉ SUISSE DE PSYCHOANALYSE (SSPsA)  
SOCIETÀ SVIZZERA DI PSICOANALISI (SSPsI)